Acedendo à página principal da "Direcção dos Serviços para os Assuntos de Tráfego – Serviço electrónico" em <u>https://app.dsat.gov.mo</u>, seleccione o serviço e idioma que pretende.



Após a selecção de "Veículo de Macau - Quota de circulação HZMB", emergirá, automaticamente, a página seguinte, pelo que, deve, então, ser escolhida a "Apresentação dos documentos necessários –



DSAT – Guia de utilização "Quota regular para circulação de veículos particulares entre Macau e Hong Kong na Ponte HZM – Entrega dos documentos para o pedido de quota comercial"

Guia de

Utilização



DSAT - Guia de utilização "Quota regular para circulação de veículos particulares entre Macau e Hong Kong na Ponte HZM -Entrega dos documentos para o pedido de quota comercial"

Efectue a verificação na página de "**Verificação do registo da empresa**", através do n.º de telemóvel (No caso da aplicação móvel da Plataforma para Empresas e Associações, faça o *login* para o efeito).

Apresentação dos documentos necessários Quota para entidade comercial	
Verificação do registo da empresa	
№ de pesquisa *	
Introduza o nº de pesquisa	
Tipo do registo comercial da empresa *	
Introduza o tipo do registo comercial da empresa 🗸 🗸	
Nº do registo comercial da empresa * $ \Phi $	
Introduza o nº do registo comarcial da empresa	
Nº do telemóvel de Macau (para comunicação via SMS) *	
Introduza o nº do telemóvel de Macau	
Código de verificação recebido via telemóvel *	
Introduza o código de ventilicação recebido via te	
Envlar código de verificação	
Página da DSAT	Aplicação móvel da Plataforma para Empresas e Associações

Preencha os dados necessários tal como se refere a seguinte página de preenchimento de dados, clique em **"Seguinte: Enviar ficheiros"**.

dos do titular		
Nº de pesquisa		
2		
Tipo do registo comercial da	npresa Nº do registo comercial da empresa	
Firma de empresário comercial, p	soa c 🗸 9	
Nome do registo comercial d	Nome do registo comercial da	
empresa (em chinês) *	empresa (em língua estrangeira) *	
公司 96	COMPANY 96 (FOR DSAT)	
Endereço de contacto em Ma • preencher novamente	u do titular *	
preencher novamente		
Nº do telefone de contacto d	RPC do Endereço electrónico da RPC do	
titular	titular *	
+86 Introduza o nº do conta	da RPC wu	
		Aplicação máxel de Plataforma para

5

Δ

Guia de Utilização

Dados do veículo		
Nº de matrícula do veículo *		
Dados do s	reículo de Hong Kong	
Nome da companhia de seguro de		
Hong Kong *	N° do seguro de Hong Kong *	
Data de início da validade do seguro	Data do termo da validade do seguro	
de Hong Kong *	de Hong Kong *	
Introduza a data de início da validade c	Introduza a data de termo da validade	
Dados Nº de matrícula do veículo na RPC	do veículo da RPC	
المتحقق المتحق المتحقق المتحق المتحقق المتحق المت وماسين المتحق المتحق وماسين المتحق المتح وماسي المتح المتحق المتحق المتحق المتحق المتحق متحق محمق محمة محمق محمق محمق المتحق محمق محمق محمق محمق محمق محم		
Data de início da validade do seguro	Data do termo da validade do seguro da RPC *	
📾 Introduza a data de início da validade c	E Introduza a data do termo da validade	
Dados do condutor		
do 1º c	ondutor	
Nome em língua chinesa do 1º	Nome em língua estrangeira do 1º	
condutor	condutor *	
	CHAN TAI MAN	
	Data de nascimento do titular do 1º	
Nº do BIR de Macau do 1º condutor *	condutor *	
12345678	□ 10/03/1993	
Sexo do 1º condutor *	nacionalidade do 1º condutor *	
Masculino	R.P.China >	
Tine de lineane de la mais	Nº de licenca de conducão de Macau	
lipo de licença de condução de	iv de liceliça de condução de macad	
Hpo de licença de condução de Macau do 1º condutor *	do 1º condutor *	
Macau do 1º condutor * Carta de condução de Macau	do 1º condutor *	
Nº do telemóvel em Macau do 1º	do 1º condutor *	
Nº do telemóvel em Macau do 1º condutor *	do 1º condutor *	
Nº do telemóvel em Macau do 1º condutor *	do 1º condutor *	
Tipo de licença de condução de Macau do 1º condutor * Carta de condução de Macau Nº do telemóvel em Macau do 1º condutor * +853 62 Endereço de contacto em Macau do 1º cond	do 1º condutor *	
Tipo de licença de condução de Macau do 1º condutor * Carta de condução de Macau Nº do telemóvel em Macau do 1º condutor * +853 62 Endereço de contacto em Macau do 1º cond 演門 1 期第 2 座 3 槇 4 座	do 1º condutor *	
Inpo de licença de condução de Macau do 1º condutor * Carta de condução de Macau Nº do telemóvel em Macau do 1º condutor * +853 62 Endereço de contacto em Macau do 1º cond 澳門 1 期第 2 座 3 樓 4 座	do 1º condutor *	
Inpo de licença de condução de Macau do 1º condutor * Carta de condução de Macau Nº do telemóvel em Macau do 1º condutor * +853 62 Endereço de contacto em Macau do 1º cond 演門 1 期第 2 座 3 槇 4 座 Página d	utor*	Aplicação móvel da Platafo
IIpo de licença de condução de Macau do 1º condutor * Cata de condução de Macau Nº do telemóvel em Macau do 1º condutor * +853 62 Endereço de contacto em Macau do 1º cond 演門 1 期第 2 座 3 樓 4 座 Página d	do 1º condutor *	Aplicação móvel da Plataf Empresas e Associaç

DSAT – Guia de utilização "Quota regular para circulação de veículos particulares entre Macau e Hong Kong na Ponte HZM – Entrega dos documentos para o pedido de quota comercial"

Pág. 4 / 7

Guia d Utilizaç

	⊘ Introduzir dados ② Enviar o ficheiro ③ rever e confirmar	
1 r	. Registo comercial da empresa com quota atribuída (válido nos últimos três neses) *	
	Pode enviar ficheiros de tipo png.jpeg.jpg,pdf menos de 4MB.	
C	e ficheiro já foi enviado:內地駕駛執照正面.jpg (214.47KB) × Exemplar re-enviar	
2 r	. Fotocópia do documento de identificação com amostra da assinatura do esponsável legal da empresa (frente). *	
	Pode enviar ficheiros de tipo png.jpeg.jpg.pdf menos de 5MB.	
C	p ficheiro já foi 具權力使行公司責任之人士的身份證明文件 × prviado: 背面.jpg (184.66KB) Exemplar re-envlar	
3 r	. Fotocópia do documento de identificação com amostra da assinatura do esponsável legal da empresa (verso). *	
	Pode enviar ficheiros de tipo png.jpeg.jpg.pdf menos de 5MB.	
e	nviado: 月權力使行公司責任之人士的身份證明文件 × 實面.jpg (184.66KB) Exemplar re-enviar	
4 r	. Modelo M/8 emitido pela Direcção dos Serviços de Finanças (as empresas ecém-constituídas devem apresentar o Modelo M/1) *	
	Pode enviar ficheiros de tipo png.jpeg.jpg,pdf menos de 5MB.	
1	7. Fotografia na parte dianteira do veiculo *	
c	ficheiro já foi enviado:	
1	8. Fotografia na parte traseira *	
	Pode enviar ficheiros de tipo png.jpg,pptx,pdf menos de 5MB.	
C	ficheiro já foi enviado:	
1	9. Fotografia na parte lateral esquerda *	
	Pode enviar ficheiros de tipo png.jpg,pptx,pdf menos de 5MB.	
C	ficheiro já foi enviado: Seleccionar o ficheiro	
2	0. Fotografia na parte lateral direita *	
	Pode enviar ficheiros de tipo png,jpg,pptx,pdf menos de 5MB.	
C	ficheiro já foi enviado: Seleccionar o ficheiro	
	voltar sequinte: rever e confirmar	
	Página da DSAT	Aplicação móvel da Pla

DSAT – Guia de utilização "Quota regular para circulação o Entrega dos documentos para o pedido de quota comercial" ıg ıg p

Quota regular para circulação de veículos particulares entre Macau e Hong Kong na Ponte HZM -Entrega dos documentos para o pedido de quota comercial

7

Guia de

Utilização

Nome do registo comercial da empresa (em	Nome do registo comercial da empresa (em língua	
chinês): 公司 96	estrangeira) : COMPANY 96 (FOR DSAT)	
Nº do telemóvel de Macau do titular : +853 66		
Endereço de contacto em Macau do titular: 演門		
Nº do telefone de contacto da RPC do titular :	Endereço electrónico da RPC do titular : wu	
№ do telemóvel de Hong Kong do titular : +852 66	Outro nº do telemóvel do titular :	
Endereço em Hong Kong do titular : HKTD		
Dados	do veículo	
Nº de matrícula do veículo : MS-		
Nome da companhia de seguro de Hong Kong : A123	N° do seguro de Hong Kong : B123	
Data de início da validade do seguro de Hong Kong :	Data do termo da validade do seguro de Hong Kong :	
01/05/2024	31/05/2025	
Nº de matricula do velculo na RPC :	C123	
Data de início da validade do seguro da RPC : 01/05/2024	Data do termo da validade do seguro da RPC : 31/05/2025	
Data de início da validade do seguro da RPC : 01/05/2024 Dados c	Data do termo da validade do seguro da RPC : 31/05/2025 o condutor	
Data de início da validade do seguro da RPC : 01/05/2024 Dados o do 1º condutor	Data do termo da validade do seguro da RPC : 31/05/2025 o condutor	
Data de início da validade do seguro da RPC : 01/05/2024 Dados c do 1º condutor Nome em língua chinesa do 1º condutor :	Data do termo da validade do seguro da RPC : 31/05/2025 o condutor Nome em língua estrangeira do 1º condutor : CHAN TAI MAN	
Data de início da validade do seguro da RPC : 01/05/2024 Dados o do 1º condutor Nome em língua chinesa do 1º condutor : Nº do BIR de Macau do 1º condutor : 1.	Data do termo da validade do seguro da RPC : 31/05/2025 o condutor Nome em língua estrangeira do 1º condutor : CHAN TAI MAN Sexo do 1º condutor : Masculino	
Data de início da validade do seguro da RPC : 01/05/2024 Dados o do 1º condutor Nome em língua chinesa do 1º condutor : Nº do BIR de Macau do 1º condutor : 1: Data de nascimento do titular do 1º condutor : 10/03/1993	Data do termo da validade do seguro da RPC : 31/05/2025 o condutor Nome em língua estrangeira do 1º condutor : CHAN TAI MAN Sexo do 1º condutor : Masculino nacionalidade do 1º condutor : R.P.China	
Data de início da validade do seguro da RPC : 01/05/2024 Dados o do 1º condutor Nome em língua chinesa do 1º condutor : Nº do BIR de Macau do 1º condutor : 1: Data de nascimento do titular do 1º condutor : 10/03/1993 Tipo de licença de condução de Macau do 1º condutor : Carta de condução de Macau	Data do termo da validade do seguro da RPC : 31/05/2025 o condutor Nome em língua estrangeira do 1º condutor : CHAN TAI MAN Sexo do 1º condutor : Masculino nacionalidade do 1º condutor : R.P.China Nº de licença de condução de Macau do 1º condutor : 3	
Data de início da validade do seguro da RPC : 01/05/2024 Dados o do 1º condutor Nome em língua chinesa do 1º condutor : Nº do BIR de Macau do 1º condutor : 1: Data de nascimento do titular do 1º condutor : 10/03/1993 Tipo de licença de condução de Macau do 1º condutor : Carta de condução de Macau Nº do telemóvel em Macau do 1º condutor : +853 62	Data do termo da validade do seguro da RPC : 31/05/2025 o condutor Nome em língua estrangeira do 1º condutor : CHAN TAI MAN Sexo do 1º condutor : Masculino nacionalidade do 1º condutor : R.P.China Nº de licença de condução de Macau do 1º condutor : 3	
Data de início da validade do seguro da RPC : 01/05/2024 Dados o do 1º condutor Nome em língua chinesa do 1º condutor : 1 Data de Macau do 1º condutor : 1 Data de nascimento do titular do 1º condutor : 10/03/1993 Tipo de licença de condução de Macau do 1º condutor : Carta de condução de Macau Nº do telemóvel em Macau do 1º condutor : +853 62 Endereço de contacto em Macau do 1º condutor : 演門 1 期 第 2 座 3 樓 4 座	Data do termo da validade do seguro da RPC : 31/05/2025 o condutor Nome em língua estrangeira do 1º condutor : CHAN TAI MAN Sexo do 1º condutor : Masculino nacionalidade do 1º condutor : R.P.China Nº de licença de condução de Macau do 1º condutor : 3	
Data de início da validade do seguro da RPC : 01/05/2024 Dados o do 1º condutor Nome em língua chinesa do 1º condutor : Nº do BIR de Macau do 1º condutor : 1: Data de nascimento do titular do 1º condutor : 10/03/1993 Tipo de licença de condução de Macau do 1º condutor : Carta de condução de Macau Nº do telemóvel em Macau do 1º condutor : +853 62 Endereço de contacto em Macau do 1º condutor : j旗門 1 期 第 2 座 3 樓 4 座 Nº de contacto da RPC do 1º condutor : +86 18	Data do termo da validade do seguro da RPC : 31/05/2025 o condutor Nome em língua estrangeira do 1º condutor : CHAN TAI MAN Sexo do 1º condutor : Masculino nacionalidade do 1º condutor : R.P.China Nº de licença de condução de Macau do 1º condutor : 3 Endereço electrónico da RPC do 1º condutor :	
Data de início da validade do seguro da RPC : 01/05/2024 Dados o do 1º condutor Nome em língua chinesa do 1º condutor : 1: Data de nascimento do titular do 1º condutor : 1: Data de nascimento do titular do 1º condutor : 10/03/1993 Tipo de licença de condução de Macau do 1º condutor : Carta de condução de Macau Nº do telemóvel em Macau do 1º condutor : +853 62 Endereço de contacto em Macau do 1º condutor : +853 62 Endereço de contacto em Macau do 1º condutor : +86 18 Nº de licença de condução da RPC do 1º condutor :	Data do termo da validade do seguro da RPC : 31/05/2025 o condutor Nome em língua estrangeira do 1º condutor : CHAN TAI MAN Sexo do 1º condutor : Masculino nacionalidade do 1º condutor : R.P.China Nº de licença de condução de Macau do 1º condutor : 3 Endereço electrónico da RPC do 1º condutor : Nº de permissão de condução da RPC do 1º condutor :	
Data de início da validade do seguro da RPC : 01/05/2024 Dados o do 1º condutor Nome em língua chinesa do 1º condutor : 1: Data de nascimento do titular do 1º condutor : 10/03/1993 Tipo de licença de condução de Macau do 1º condutor : Carta de condução de Macau Nº do telemóvel em Macau do 1º condutor : +853 62 Endereço de contacto em Macau do 1º condutor : +853 62 Endereço de contacto em Macau do 1º condutor : +86 18 Nº de licença de condução da RPC do 1º condutor :	Data do termo da validade do seguro da RPC : 31/05/2025 o condutor Nome em língua estrangeira do 1º condutor : CHAN TAI MAN Sexo do 1º condutor : Masculino nacionalidade do 1º condutor : R.P.China Nº de licença de condução de Macau do 1º condutor : 3 Endereço electrónico da RPC do 1º condutor : Nº de permissão de condução da RPC do 1º condutor :	

DSAT – Guia de utilização "Quota regular para circulação de veículos particulares entre Macau e Hong Kong na Ponte HZM – Entrega dos documentos para o pedido de quota comercial"

An	ágina de " Pedido com sucesso " será exibida após a submissão de	o pedido.
	Página da DSAT	Aplicação móvel da Plataforma par Empresas e Associações
	voltar confirmado os dados e submeter	
(Para efeitos de tratamento do pedido, determino o consentimento que a Direcção dos Serviços para os Assuntos de Tráfego (DSAT) e as respectivas autoridades administrativas (incluindo as do Interior da China, de Hong Kong ou de Macau) podem, através de qualquer forma, incluindo a interconexão de dados, fornecer, trocar, confirmar e utilizar, entre si, os dados pessoais do interessado que envolvem os do veículo, do proprietário e do condutor, etc., nos termos da Lei n.o. 8/2005 (Lei da Protecção de Dados Pessoais). ☐ Todos os condutores actuais e novos designados têm de conhecer e concordar com as declarações e regras de condutores que circulam na Ponte Hong Kong-Zhuhai-Macau (Detalhe da declaração)	
	14.Fotografia na parte lateral direita: 公司具權限簽名人士身份證明文件影印本(須見簽名樣式).png	
	13.Fotografia na parte lateral esquerda: 内地駕駛執照時面 Jpg	
	12.Fotografia na parte traseira: 内地駕駛執照育面.jpg	
	見簽名楼式).png	
	9.Fotocopia do seguro do automovel de Interior da China: 公司具權限發名人士身份證明文件影印本(須	
	8Livrete do veículo (verso): 公司具權限發名人士身份證明文件影印本(須見簽名檯式),png	
	7.Livrete do veículo (frente): 内地駕駛執照跨面jpg	
	6.Fotocópia do BIR e da carta de condução de Macau do Condutor 1 (verso): 公司具權限簽名人士身份 證明文件影印本(須見簽名樣式).png	
	5.Fotocópia do BIR e da carta de condução de Macau do Condutor 1 (frente): 具權力使行公司責任之 人士的身份證明文件正面.jpg	
	4.Modelo M/8 emitido pela Direcção dos Serviços de Finanças (as empresas recém-constituídas devem apresentar o Modelo M/1): 具權力使行公司責任之人士的身份證明文件正面.jpg	
	3.Fotocópia do documento de identificação com amostra da assinatura do responsável legal da empresa (verso).: 具權力使行公司責任之人士的身份證明文件算面.jpg	
	2.Fotocópia do documento de identificação com amostra da assinatura do responsável legal da empresa (frente).: 具權力使行公司責任之人士的身份證明文件背面,jpg	

8 A página de "Pedido com sucesso" será exibida após a submissão do pedido.

Guid Utiliz

Entrega dos documentos para o pedido de quota comercial

	_			
	中文繁體	Português	🛓 Guia de utilizador	
Apresentação dos documentos necessários Quota para entidade comercial				
Pedido com sucesso				
DSAT: Foi apresentado, em sucesso e por meio online, o pedido da atribuição de quota regular para circulação de veículos particulares entre Macau e Hong Kong na ponte HZM-ano 2024. O resultado será enviado ao requerente via SMS, por favor, aguarde em paciência. O requerente também pode aceder à página da DSAT "Consulta do estado do pedido" para consultar os pormenores, mediante o n.o de processo 180123456.				
Página da DSAT				Aplicação móvel da Plataforma para Empresas e Associações

DSAT - Guia de utilização "Quota regular para circulação de veículos particulares entre Macau e Hong Kong na Ponte HZM -Entrega dos documentos para o pedido de quota comercial"